



*Ministero dell' Istruzione, dell'Università e della Ricerca
Direzione Generale per gli Affari Internazionali*



La piattaforma eTwinning per una progettazione KA1 di successo in Erasmus+

**Seminario regionale “ Erasmus +”
I.I.S. “Sannino - Petriccione” - Napoli
14 dicembre 2015**





Antonietta Calò docente di Lingua e Letteratura Inglese
I.I.S. “don Lorenzo Milani”- Gragnano (NA)

Tel: 081 870 00 00

E-mail: nais013007@istruzione.it
donmilani@donmilani.it

Docente eTwinner dal 2007

Ambasciatrice per la Regione Campania dal 2010

European Ambassador- II LEVEL- dal 2013

CONTATTI PERSONALI:

Cell: 3666595855 – 3338438248

E-mail : tonia.calo@gmail.com
toniacalo2013@libero.it

eTwinning: le tappe



2004/06 - Programma eLearning - azione 3-

prevedeva lo sviluppo di gemellaggi elettronici tra istituti scolastici primari e secondari e la promozione delle formazioni destinate ai docenti (e-Twinning).

2007 /13- Inserimento nel Programma LLP Comenius http://www.programmallp.it/index.php?id_cnt=232

2008 - eTwinning 2.0: *eTwinning goes social*

2014 - diventa parte della KA2 in Erasmus+

10 anni di eTwinning

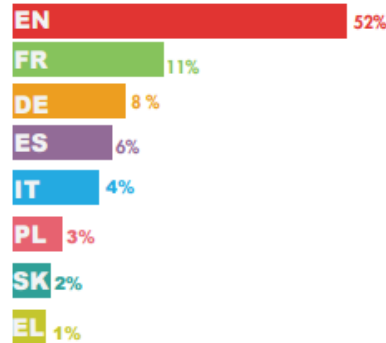
WHERE

Projects

45,183

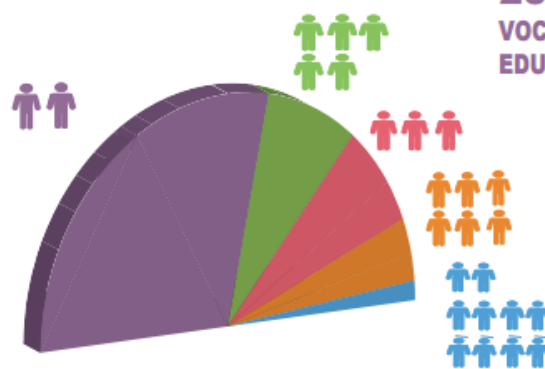


Language used for projects



WE

Participants per project



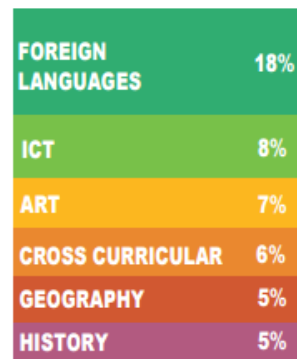
26%
VOCATIONAL
EDUCATION

PRE/PRIMARY
EDUCATION
30%

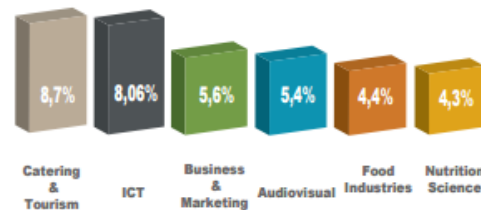
44%
SECONDARY
EDUCATION

Popular Subjects

PRIMARY AND SECONDARY



VOCATIONAL CYCLES





Erasmus+

Istruzione Scolastica

KA1 - Mobilità per l'apprendimento

personale della scuola

KA2 - Partenariati Strategici

cooperazione tra scuole, tra scuole e enti locali /autorità regionali e
tra scuole e altri settori

eTwinning

comunità on-line che offre servizi per gli insegnanti,
alunni e dirigenti scolastici, formatori di insegnanti e insegnanti in
formazione iniziale

Portale europeo

<http://www.etwinning.net>

Sito italiano

<http://etwinning.indire.it>

Azioni chiave Erasmus+

Azione chiave 1

Mobilità
individuale per
apprendimento

Azione chiave 2

Cooperazione per
l'innovazione e le
buone pratiche

Azione chiave 3

Sostegno alla
riforma delle
politiche



Azione 2 : Cooperazione per l'innovazione e le buone pratiche



Istituti / organizzazioni istruzione/formazione / gioventù+ altri settori

Iniziative congiunte per apprendimento tra pari e scambio buone prassi

Mondo del lavoro + Istituti Istruzione Superiore e formazione

- creatività, innovazione, imprenditorialità
- apprendimento sul lavoro
- nuovi curricula
- occupabilità
- nuovi curricula a specificità settoriale
- metodi innovativi IF
- nuovi programmi qualifiche

Mobilità virtuale eTwinning (per la scuola e per altri settori)

Apprendimento tra pari e scambio di buone pratiche

Apertura a paesi interessati dalla Politica europea di vicinato

Istituti Istruzione Superiore UE+ paesi partner

Consorzi internazionali

Cooperazione regionale



Erasmus+

Application Form – Call: 2015

KA1 - Learning Mobility of Individuals

School Education Staff Mobility

Form version: 0.1 Adobe Reader Version: 10.104



“Will your organisation use eTwinning in connection with your mobility project? If so, please describe how”

PRIMA della redazione del Piano di Sviluppo Europeo (EDP):

1-Trovare partner/istituti ospitanti con cui collaborare

2-Preparare lo staff in partenza

3-Formare lo staff in partenza

in modo da implementare la qualità e l'impatto del progetto di mobilità

1-Trovare partner/istituti ospitanti

The screenshot shows the School Education Gateway website. At the top, the title 'SchoolEducationGateway' is displayed in white and orange, with the eTwinning logo to the right. Below the title is an orange navigation bar with links: NEWS & EVENTI, PRATICHE, RISORSE, ESPERTI, POLITICA, STRUMENTI, and DISCUSSIONI. A green box highlights the URL <http://www.schooleducationgateway.eu/it> above the navigation bar. A green arrow points from the URL box to the 'STRUMENTI' link. Another green arrow points from the 'STRUMENTI' link to a green box containing the text 'Accedi con credenziali eTwinning'. Below the navigation bar, the breadcrumb 'Home page > Strumenti' is visible. The main heading is 'Strumenti Erasmus+'. The text below explains that schools across Europe can benefit from Erasmus+ funding opportunities. It suggests investing time to understand the 'Programma Erasmus+' structure and discover funding opportunities. It mentions that three Erasmus+ tools are available on the website to help find courses, mobility opportunities, and organizations for partnerships. At the bottom, there is a table with three columns: 'STRUMENTI ERASMUS+', 'POSSIBILI FINANZIAMENTI ERASMUS+', and a third column. The first row of the table contains the following information:

STRUMENTI ERASMUS+		POSSIBILI FINANZIAMENTI ERASMUS+
Catalogo dei corsi 	Catalogo dei corsi di sviluppo professionale per insegnanti e personale scolastico	

2-Preparare lo staff

Passa al contenuto | Resta in contatto     A proposito di | italiano ▾ Antonietta Calò

SchoolEducationGateway



NEWS & EVENTI | PRATICHE | RISORSE | ESPERTI | **POLITICA** | STRUMENTI | DISCUSSIONI 

Home page > Politica

Politica

G.3. Preparation of Participants
... per tutti i partecipanti la formazione culturale sarà favorita dall'utilizzo della piattaforma eTwinning e del portale School Education Gateway

Informazioni globali riguardanti le politiche didattiche della scuola a livello europeo e nazionale

Scelta del redattore

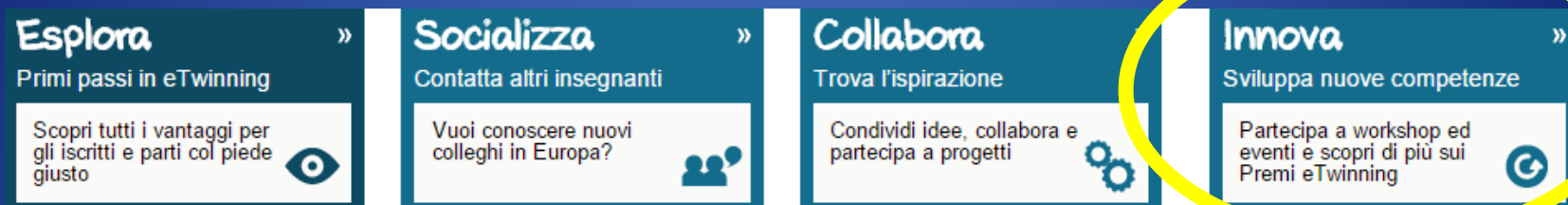


Relazione di monitoraggio del settore dell'istruzione e della formazione

Politica 26.11.2015  0  0  21

La Relazione di monitoraggio del settore dell'istruzione e della formazione è una serie

3-Formare lo staff



LEARNING EVENTS


Workshop per lo sviluppo professionale

Seminari online

Erasmus+

Gruppi eTwinning

KA₁ : IL FORMULARIO

Programme	Erasmus+
Key Action	Learning Mobility of Individuals
Action	Mobility of learners and staff
Action Type	School education staff mobility
Call	2015
Round	Round 1
Deadline for Submission (dd-mm-yyyy hh:nn:ss - Brussels, Belgium Time)	04-03-2015 12:00:00
Language used to fill in the form	Italian
B.1. Project Identification	
Project Title	Europa 2020: docenti formati, studenti preparati
Project Start Date (dd-mm-yyyy)	01-06-2015
Project Total Duration (Months)	24 months
Project End Date (dd-mm-yyyy)	01-06-2017
Applicant Organisation Full Legal Name (Latin characters)	Istituto di Istruzione Superiore don Lorenzo Milani
Form hash code	 9A3FBFEB8F4C4398



Erasmus+

Application Form

Call: 2015

KA1 - Learning Mobility of Individuals
School education staff mobility

Form Version: 2.04

D. European Development Plan

What are the organisation's needs in terms of quality development and internationalisation? Please identify the main areas for improvement (for example management competences, staff competences, new teaching methods or tools, European dimension, language competences, curriculum, the organisation of teaching and learning).

La scuola è proiettata da molti anni in una dimensione sovra-territoriale, nazionale ed europea. In considerazione del fatto che le agenzie di formazione, e tra queste la scuola, hanno necessità di un confronto che superi la realtà territoriale nella quale operano, dal momento che la richiesta che proviene dal mondo del lavoro e della ricerca è fortemente specialistica e in continua evoluzione, e che le nuove figure professionali avranno necessità di confrontarsi e di esporsi ai "rischi" di una società liquida, in costante cambiamento e mutazione continua, questa scuola si è posta come obiettivo irrinunciabile quello di preparare studentesse e studenti ad affrontare le sfide del futuro in un contesto europeo. Numerose sono le iniziative che si sono innestate in questa prospettiva di sviluppo e di interazione per consentire alla scuola di porsi come centro qualificato di formazione non solo nei confronti degli alunni ma anche verso le altre componenti sociali (famiglie- associazioni - centri della terza età- enti locali ecc). Basti pensare alle numerose attività di scambio culturale in presenza e virtuali, ai viaggi di istruzione e ai POR all'estero e le iniziative miranti ad uniformare le metodologie e gli strumenti didattici con i dettati europei. Valga a titolo di esempio l'attuazione del Progetto Comenius Bilaterale con la Bulgaria, incentrato sullo scambio di buone pratiche di metodologia CLIL che sono state diffuse tramite il portale eTwinning e che hanno consentito a quattro docenti di conseguire il Quality Label europeo e successivamente il Premio Nazionale eTwinning nell'anno scolastico 2012/2014. Nonostante questi numerosi tentativi, portati avanti con la perseveranza e la buona volontà di piccoli gruppi di lavoro, al momento emergono necessità pressanti legate alla formazione dei docenti, relativamente all'implementazione delle competenze linguistiche nella didattica e al miglioramento delle metodologie e delle strategie di insegnamento /apprendimento. Sono anche da potenziare e diffondere le competenze organizzative del management e della gestione dei gruppi di lavoro, attraverso momenti di rilevazione e di confronto con realtà diverse e con strutture di riferimento che superino la dimensione nazionale.

Will your organisation use eTwinning in connection with your mobility project? If so, please describe how.

The eTwinning website can be accessed through the following hyperlink:

www.etwinning.net

Il nostro Istituto è attivo in eTwinning dal 2007 e può contare sull'expertise di molti docenti che hanno contribuito nel corso degli anni a coinvolgere gli allievi in progetti premiati con il Quality Label europeo; inoltre grazie alla presenza di una docente Ambasciatrice Europea di II livello, il nostro Istituto si è posto come centro di formazione eTwinning per le scuole viciniori e della provincia, organizzando eventi di informazione/formazione. Pertanto il suddetto portale ha una posizione centrale nel nostro progetto di mobilità sia nella ricerca degli istituti preposti all'aggiornamento all'estero (tramite lo School Educational Gateway o i

Form hash code: 9A3FBFEB8F4C4398

EN

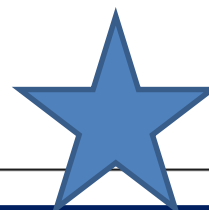
This form has been submitted on: 2015-03-03 17:52:21. Status: OK (1235539).

Validate

Page 7 of 28



Erasmus+



Application Form

Call: 2015

KA1 - Learning Mobility of Individuals
School education staff mobility

Form Version: 2.04

contatti personali dei docenti attivi in piattaforma) sia nella diffusione dei risultati mediante un interscambio continuo che i docenti coinvolti nell'esperienza di formazione possono attivare nelle diverse comunità di pratica del portale.

GLI OBIETTIVI DEL PROGETTO

E. Description of the Project

Why do you want to carry out this project? What are its objectives?

La Riforma della Scuola Secondaria Superiore prevede l'insegnamento di una disciplina non linguistica in lingua straniera già dal terzo anno e a partire da quest'anno scolastico andrà a regime il nuovo Esame di Stato. Il dettato normativo non trova rispondenza in un personale idoneamente formato, per cui l'Istituto ha sentito l'esigenza di contribuire, con proprie iniziative, alla formazione professionale dei docenti ma bisogna riconoscere che molto resta ancora da fare per poter contare su un corpo docente omogeneamente pronto e preparato ad ottemperare a quanto richiesto dall'Europa. In aggiunta le sfide lavorative che l'Europa 2020 ci pone, prevedono la formazione di cittadini europei aperti al dialogo e pronti ad apprendere durante tutto l'arco della vita. Poiché si ritiene che i docenti non possano insegnare ciò che non sanno, è necessario iniziare una formazione costante e continua che possa essere diffusa a tutte le componenti scolastiche. Ci si propone pertanto di :

- 1) formare docenti DNL nella metodologia CLIL
- 2) potenziare le competenze digitali e la metodologia didattica dei docenti di lingua straniera
- 3) potenziare le competenze manageriali e della conduzione del lavoro di gruppo
- 4) imparare ad imparare durante tutto l'arco della vita

con eTwinning in mente

PREPARAZIONE DEI PARTECIPANTI

G.3. Preparation of Participants

Which kind of preparation will be offered to participants (e.g. task-related, intercultural, linguistic, risk-prevention etc.)? Who will provide such preparatory activities?

Nella fase preparatoria ai docenti DNL e al personale amministrativo sarà offerto un corso di preparazione linguistica per consentire loro una maggiore sicurezza nell'utilizzo della lingua parlata e settoriale, tenuto da docenti madrelingua che operano presso centri linguistici accreditati; per tutti i partecipanti la formazione culturale sarà favorita dall'utilizzo della piattaforma eTwinning e del portale School Education Gateway. Ogni partecipante si assumerà l'onere di mettersi in contatto con l'ente formatore e di svolgere tutte le attività preparatorie che il corso prescelto necessita (lettura documenti specifici, approfondimenti tematici di base - assunzione di responsabilità specifiche - ecc)

2-Preparare lo staff



SCHOOL EDUCATIONAL GATEWAY

3- Formare lo staff



eTWINNING


PRIMA MOBILITA' : CARDIFF 10/18 OTTOBRE 2015




E poi?


Antonietta Calò - Ambasciatrice Campania


ancora eTwinning!


**Portale eTwinning Live** eTwinning: a tool for tea...italiano ►Logout

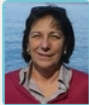
HOME PAGEPAGINEMATERIALIFORUMLIVEMEMBRI


[Naviga in modalità pubblica](#) 

IMPOSTAZIONI 



eTwinning: a tool for teachers' professional development 

Benvenuto/a
Antonietta Calò 








A group of foreign language teachers from different European countries attended the same training course in Cardiff organized by International Study Programme with the ERASMUS + KA1 programme about "Using Technology for Teaching English", They want to apply in their classes what they learnt and to disseminate the results of such professional traini...
[Per saperne di più](#)

**Pagine** 



[PROJECT IDEA](#)
[LET'S MEET EACH OTHER](#)
[CALENDAR](#)
[Let's introduce THE GROUP](#)


CREA UNA PAGINA

**Immagini** 



AGGIUNGI IMMAGINI

**Video** 

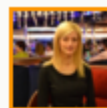


AGGIUNGI VIDEO

Dettagli del progetto

A group of foreign language teachers from different European countries attended the same training course in Cardiff organized by International Study Programme with the ERASMUS + KA1 programme about "Using Technology for Teaching English". They want to apply in their classes what they learnt and to disseminate the results of such professional training by this project

- **Materie:** Cross Curricular, Educazione alla Cittadinanza, Informatica / TIC, Lingue Straniere
- **Lingue:** EN
- **Età degli studenti:** 5 - 18
- **Strumenti da usare:** Altri software (PowerPoint, video, foto e disegni), Ambienti di apprendimento virtuale (comunità, aule virtuali ...), Audioconferenza, Chat, Diario del progetto, email, Forum, MP3, Pubblicazione su Web, TwinSpace, Videconferenza
- **Obiettivi:**
1)Applying the new didactic tools and the new teaching methods learnt during the training course with students of different ages and different kind of schools. 2)Disseminating and sharing the outcomes of this professional training course in a network of local schools . 3)Analysing students' improvements in their language learning nascondi
- **Procedura di lavoro:**
December/January: the partners introduce themselves and their schools
February: the partners show what they produced using new didactic tools
March: the partners let their students use new didactic tools April/ May: application of task based or flipped classroom methods nascondi
- **Risultati attesi:**
A clear improvement in foreign language learning is expected as direct consequence of teaching English using technology. This project will be the means to disseminate and promote a new way of teaching nascondi



Anna Bejska

J. Pilsudska Daugavpils valsts poļu ģimnāzija (Daugavpils, Lettonia)

Materie: Lingue Straniere

Lingue: EN - FR - LV - PL - RU



Antonietta Calò


IIS "Don L. Milani" (Gragnano (NA), Italia)

Materie: Economia, Educazione alla Cittadinanza, Filosofia / Logica, Italiano e letteratura, Lingue Straniere, Scienze Sociali,

Storia

Lingue: EN - IT

1- UTILIZZARE
2- DISSEMINARE
3- ANALIZZARE

 Erasmus+

Erasmus+Scuola ▼Formazione ▼Università ▼Gioventù ▼Adulti ▼SportJean Monnet

► Obiettivi e opportunità

► Mobilità per l'apprendimento – KA1

► Come fare un buon progetto

► Come costruire il budget

► Gestione del progetto

► FAQ

► Come candidarsi

► Partenariati strategici – KA2

► Come fare un buon progetto

► Come costruire il budget

► Gestione del progetto

► FAQ


► Come candidarsi

► Valutazioni ed esiti

► Esiti candidature

► eTwinning

► School Education Gateway



<http://www.erasmusplus.it/scuola/mobilita-scuola-ka1>

Mobilità per l'apprendimento – Azione chiave I

INFORMAZIONI VALIDE PER LA PARTECIPAZIONE AL BANDO 2016

La scuola può presentare un Progetto di mobilità che coinvolga sia il personale docente che non docente. La formazione europea diventa un'esperienza di crescita professionale e di sviluppo di nuove competenze che parte dalle esigenze dell'istituto nel suo insieme.

Chi può candidarsi

- Tutti gli **Istituti scolastici** statali, comunali o paritari, che forniscono istruzione generale, professionale o tecnica a ogni livello, dall'istruzione pre-scolare a quella secondaria superiore di qualsiasi indirizzo, sia generale che tecnico o professionale.
- Un **consorzio** composto da minimo due scuole coordinate da un'autorità scolastica locale/regionale. Per

Grazie per l'attenzione
e ...

BUON ERASMUS PER TUTTI

